

夾萬被竊匪弄開 損失現金近三萬

失竊的永安臘味店在大道中九十七號，據說，該店新春期間營業時間短至凌晨一時許，前晚閉舖後，有六名店員留宿，三人睡於舖內，另三人則睡櫃檯，凌晨六時許，一名姓黃的廚技王起床，摸動手調製臘味，開爐煮，即覺煙樓被下的夾萬打開，兩款均被賊竊去，遂喚醒其他伙計，撥電報警。

△香港無線電視專利權

和記集團投得

和記集團投得

門的帳篷下，是直捷用鎗匙開的。輕警方的初步調查後，相信該匪是以百合匙或助齒杖撬破鎖頭而行竊的。

及利字和，利榮泰，按該集團以開得「湯遜集團」，係以英國新聞廣播業巨子湯遜勳爵為首的，其後湯勳爵自該集團中退出。

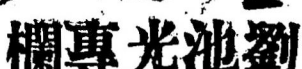
學教精神

問：我從前讀過孔夫子教師們要有研究學問不厭煩，教導學生不懈怠的精神。想抄了寄給學校中的教員以爲座右銘，不知出自何處？

問：近來我家門前常有一黑人少年，行來行去，東顧西望，偷偷摸摸，動靜可疑。後來才知道他是來找鄰居一聽女校的。此少年的母親每日下午來往賣菜。

舉止可疑

問：近來我竄門前常有一黑人少年
行來行去，東觀西望，偷偷摸摸，動
可疑。後來才知道他是來找鄰居一
中女的。此少女的母親每日午時往街上



○片打街東一零三號
土庫鋪位召租
內有有理髮椅一張，沐浴盆五個，寫字檯兩張，方檯三張，木椅四張。請到本報與代理人簡國安洽商。

總統輪海上旅行 最舒適

本公司竭誠爲僑胞服務，備有華貴客輪，常川來往香港及舊金山兼備火車接駁溫哥華，船上分設頭等位及經濟位，房位舒適，餚饌豐富，招呼週到，如蒙垂顧，請向各旅行社接洽，或照下址函購，無任歡迎。

茲將最近船期列后

離新船		由港開		到三勒市	
克利夫蘭	二月十三	二月四日	二月廿一		
威爾遜	二月十三	三月四日	三月廿一		
克利夫蘭	二月廿四	三月十八	四月四日		
威爾遜	三月廿四	四月十五	五月二日		

經濟位分統房，八人，四人，兩人房，由三勒市至香港票價，由叁百五十七元起，每客行李免費叁百五十磅，船期價目表即便備索

駐加拿大總代理 大華洋行
 QUON KUN COMPANY LTD.
 225 MAEN ST. VANCOUVER 4, B. C. TEL. 1-1825

香港 道亨銀行

Dao Heng Bank Ltd.
Hong Kong

本行經營銀行業務，垂四十年，素持穩健忠誠為宗旨，久已見稱中外，各界僑胞如有委託，存匯款項，租務買賣，投資信託及一切事宜，無不竭誠服務，妥為辦理，諸尊惠顧，無任歡迎。

總經理 董仲偉
經理 伍錦芬 謹啓

加拿大信託公司總街分行

 CANADA TRUST
MURDO & BIRIE
416 MAIN STREET,
VANCOUVER 4, B. C.
TEL. 682-6701

本公司新消息

本公司擴展營業，自即日起，
特添設香港滙兌業務，凡購買
港仄，加仄，美仄，
一律直接由本公司駁滙，
快捷妥當。

營業時間：
星期二三四五日上午九時半至下午五時
星期六、日及上午九時半至下午六時
總行 怡和街 關經理 李佩康

加拿大
 中國旅行社
 China Travel Service Ltd
 Cable Address Telephone
 CHINATRA 683-5444
 404 Ford Building
 193 E. Hastings Street
 Vancouver 4, B. C.
 迎僑胞降臨詢問。
 經理：周衛賢 敬啓
 李惠榮

中華民國五十五年

雲現洪門民治黨

實業部職員表

總理 周玉生 副 王華進

書記 吳一平

財政 關邦健

外交 王權柏

監督 伍澤濂

核數 黃鴻新

董事 翻捷予 簡健平 岑兆英

陳文彬 林兆光 黃敦灼

林昔安 梁啓新

中華民國五十五年

體亞板汝民治黨職員

執行委員 林社康 鄭程萬 雷法揚

教委主任 李德莊 吳英集

監察委員 吳英集 周瑞麟 曾保

秘書 李天培 李德莊

外交 李顯通 蘭松添

財政 馮千才 雷社炳

聯社部 黃聖傳

核數 郭就登 許皓

庶務 林欽 馬榮

宣傳 梁德興

中華民國五十五年

黨近民治黨職員表

執行委員 鄭忠梅 鄭彰聲 鄭新添

正主委 馬松安 鄭松照 鄭就光

正監督 鄭振進 高及德 鄭松照

正秘書 周慎權 鄭就光 鄭國英

正財政 鄭樹登 黃欽培

正外交 溫健盛 鄭華錦 鄭松猷

總幹主任 鄭尙科 鄭家賀 鄭就光

庶務主任 黃梓維 鄭厚滋 謝 池

實業主任 鄭忠英 鄭新添 鄭悅遠

備收主任 高及德 武連發 鄭新能

科員 曹宜家 鄭榮康 鄭成發

工務主任 馬瑞龍 黃碧年 陳德發

調查主任 唐世桓 江朝彥 廖祥麟

宣傳主任 楊炳深 周樹才 武連發

鄭悅波 譚有安 鄭鴻鑑

評議員 全體黨員

何雅慈木工油漆

繪報裝修圖則。防水工程。

下午四時後

電話 253235

中華民國五十五年

片市佐治至德堂
五十五年度職員表

主席 正周楚帆 副周瑞喚	執行委員 周開旭 周楚帆 周金洪	財政 正周開旭 副周明威	外交 周金洪 周炳度 周開祥	書記 周克 周殿厚	監督 吳克香 周雅文	社運 周永均 吳祖基 周錦杓	組織 吳煥芳 周安成 周廣田	文教 周納怡 周伯亮 周國初 周新田	福利 周家冕 周楚強 周道專 周瑞榮	會計 周紹喜 周連柄 周道綽 周宇	宣傳 周文佐 周廣進 周啓瑞 周超福	催收 周家樹	庶務 周瑞哇
--------------------	---------------------------	--------------------	-------------------------	-----------------	------------------	-------------------------	-------------------------	--------------------------------	--------------------------------	-------------------------------	--------------------------------	-----------	-----------

駐外埠幹事

乾尼路埠：周瑞秀 周品祥 周瑞秩	周瑞秋 周拱旺 周慶就	市尾里士：周浩源 周銘 周宏新
------------------------	-------------------	-----------------------

喜盛頓：周福光
宛地土夫：周國林

風土人情

而已，因為月球上所有的，不祇是到廣廢石和沙海，奇形怪狀的死火山，陰森恐怖的低狹山谷，它裏面更沒有空氣，沒有風雨，沒有水。

陽，豐順，饒平，惠來，普寧，南澳外，尚包括有大埔及程鄉（梅縣），因大埔及程鄉有一個時期曾歸入潮州府，這部署雖然有缺點，但對於了解潮州歷代州人的著述，却有一定的參考價值。

雨量器是中國人最早發明的，南宋秦九韶寫了一本數書九章的書，其中就有一個計算雨量器容積的算題，可惜雨量器的構造和怎樣量雨的方法已經失傳。

資於汝，乃事爲斬斷宗社計，又北面事虜虜，冀得一當爲呈身之地，吾豈爲若輩羞應耶？」，乃脫金簪，自刺其喉，不死，折而吞之，乃死，後道君在五國城聞其死狀，不禁泣涕九（水旁）淵也。

什麼也誑運，醫生也一樣，有些讀書人，文章很好，但屢試不第

「潮州藝文志」所具錄各方作者，除了有潮陽，海陽（潮安），澄海，揭

，「可見鉛糖在周時已經有了，」



，「可見鉛糖在周時已經有了，」

瀛
清海
吟

▲次均少白先生新年展望

其一 莘園主人

吐蕊春風笑轉回，下帷寧想步高台。
青燈黃卷忘增歲，綠蠟紅梅思弄杯。
可惜年華如逝水，任教事業似奔雷。
簷前樓後呢喃語，詎謂蒼生志氣灰。

徐師博學貫西東，身健永恒若枏松。
力挽世人崇道德，志扶夏裔振文風。
滿門桃李穠華茂，成卷詩詞啓聾聵。
屢載辛勤功卓著，寧圖休憩樂融融。

完夢棠首肯

敬題徐祖風老師大集

受業弟子黃國器

一，先學耐煩，快休使氣，性躁心粗，一生不濟。

並賜珍奇金帛等無數，鄭后聞而諫之，閔帝帝不復出，然通問賞賜不少，宣和二年，再命之。

Ming Wo Hardware Co.
23 Pender St. East
Vancouver 4, B.C.
新電話 683-7268

德國及丹人鑄。廚
刀肉刀。櫥仔等
刀。鉸。鋸。刀。仔。
國的市打。磨。刀。
市。裁。縫。鉸。剪。英。
刀。刀。仔。法。國。
鐵。刀。等。利。器。各
齊。備。價。平。貨。美。
迎。光。顧。額。外。贈
一。張。本。館。附。送。注
意。常。有。各。款。新。到
。櫥。仔。。鐵。刀。。叉。
。廚。房。用。具。等。發。行
。又。丹。人。鑄。刀。樣。太。多。

ERDER
GEN-GERMANY

另有德國市必啖
中國樣菜刀全鋼
鋒利光刀桑刀兩



孖人啖中國
樣菜刀全鋼
製成非常鋒
利耐用每張

中華民國五十五年

雲埠達權支社職員表

正社長	伍澤濤	副	陳文彬
正副長	吳一平	副	簡國安
正書記	李耀樞	副	李壽英
正財政	趙集義	副	關邦健
正外交	林伯勝	副	梅拱學
正監督	林吉安	副	林福侃
正監督	趙聯新	副	李顯榮
慈 善	黃啓琨	平兆英	余 喜
核 數	黃啓琨	簡建平	
恤 收	廖華岱	陳季瀛	
多 事	周玉生	劉捷子	王華進
幹 事	呂頌昭	黃鴻平	林洪公
	何毅祥	黃敦灼	胡添福
	楊子順	呂禮庭	關文剛
調 查	鄧鴻顯	羅鶴世	周慕猷
	曹子晉	胡其光	
且 傳	葉啓新	呂定國	林岳鑒
正庶務	李耀垣	徐子榮	馬藝民
	廖仁興	關 道社田	

△雲埠洪門體育會
國技瑞獅班
歡迎各界參加研究

雲埠洪門體育會。創設三十餘年。一鑒於欲強國必先強身。有文事必有武備。乃號召僑界人士發起研究國技。進隨習戰練青年。健身強種。自術術。數十年來。習以爲常。自今年起。會增設瑞獅研究班。俾有志研究獅者可得門徑而習之。由大月起已開始招學。茲將時間列下俾僑胞參考。

國技班每日由下午壹時至叁時練習。瑞獅班則定每日下午八時至十時研究。凡各界人士不分畛域。年齡。均報名學習。僑胞有志學習武藝者。請早參加。

報名地點：片打街東豐號大漢公報
片打街西五號三樓
洪門瑞獅班研究處

中華民國五十四年六月十一日

民國五十五年

建權社
雲洪達

總理 王壽進
財政 趙榮義
監督 周玉生

查啓珉

簡建平(與行政部同)

專業配鏡 眼鏡專家

周愛權



精製各種鐘時眼鏡
兼修整破裂之舊眼鏡

J. K. CHOW
OPTOMETRIST

514 Main St., Vancouver 4, B. C.
電話 MU 5-5938

廣珍首飾舖

Kwong Chah Ho Co. MU 1-5516
30 Pender St. E. Vancouver, B. C.

李耀樞 李華英 關邦健
梅拱學 李顯榮 林晉安
林福侃 余喜 林兆光
黃鴻新 劉捷予

hop Suey
Pender St.,
Ver 4, B. C.
1-1030

HAZELWOOD
HOTEL
344 E. Hastings
Vancouver 4, B. C.
電話 MU 3-9555

時代房舍
暖氣熱水
新裝電線
有升降梯
長住管理
房間百二
司理：朱旺朱玉

床褥清潔
日夜供應
以應茶館
上落更便
價廉物美
租賃隨時

陶陶酒家
精研食譜
大譙小酌

價錢相宜，保證滿意，貴臨光顧
請打電話 253-6544
地址：叁壹壹六佐治街東

Ho Ho
102 E.
Vancouver
MU
地址：片打街壹〇二
電話：MU 壹壹〇二
價廉味好

GA

國信公司

TRANS-NATION EMPORIUM LTD.

89. E. Pender St.
Vancouver 1. B.C.
Phone MU. 2-2244

新到大宗

台灣罐頭竹筍

馬蹄

龍眼

荔枝

靚花旗參

正西歸頭

大量供應 廉價批發

合時運到：

雙托壯旺水仙花頭上市！

國畫聖誕賀年咭

美術紙花紙燈籠

國產名嚴送禮茶

新荔枝干糖羌拳

江西瓷器顧綉品

• • • • •

庚利公司

GLEEY TRADING LTD.

280 E. Pender St.,

Vancouver 4, B. C.

Tel. MU 4-7931

RAMBOO TERRACE
155 E. PENDER ST
VANCOUVER 4. B.C.

特設外賣部
著名食譜
大筵小酌
餚菜豐美
專車送上
三元五毛以上交易
免費送到府上
快捷妥當
免費送餐時間：下午四時至上午十時

電話 683-1935

華哥溫大拿加
司公限有草烟利鐵
Heatley Trading Co. Ltd.
129 Keefer Street
Vancouver 4, B.C.
Phone: MU 1-7595

代 理
各種香煙蔗糖發行
大小光顧一律歡迎
壹式九號奇化街
(近緬街西邊半個街口)

T. P. Y. Travel Service
 71 PENDER ST. E.
 VANCOUVER, B. C.
 Phone: Mutual 3-3658

Agents For Orient & Pacific Lines

本社代理國際旅業垂十餘年一向
 忠誠服務與國內外之航空輪船鐵
 路汽車等均有聯系如中國各地區
 省市鄉鎮台灣香港出入過境手續
 並樂予協助僑胞回鄉省親渡年及
 旅行觀光歡迎詢問函電均可

地址：片打街東七十一號 電話：MU 3365 MU 1685

太平洋旅行社 林國良 固啓

史秘閣宮憲洪



生機天。

亦以女官爲最任，(一) 閱月所需約千餘元之數，管理人悉從中侵蝕，至少有半數之利益，此就其益上方面言之也，(二) 任所在，亦甚重大，候補人若有大過，則犯之者與管理人同坐，經則予以斥責，重則並囚，密室中，論罪之大小，字拘押時，之多寡，宛如檢察廳有期徒刑之例，然候補人於無形中，亦有絕大之希望焉，(三) 在該處中，有抱病者，其待遇亦極優，此一人一經品題，即得十倍，以後即提升爲候補之列，此端一開，候補人皆在內，每夜關人靜時，各焚香祝禱，祈求福壽，(四) 諸君，惟其諸端立死，或患癱瘓之症，(五) 累月不愈，則已無以復得，爲代理，其亦甚難，(六) 諸君，其亦啞然失笑否乎，願讀者，以上所述，第舉其要，妻妾歷史，似與洪憲宮閣秘史，無絲毫關係，鳥用子曉曉焉者，則將應之曰，余之所以詳敘而不遺煩者，正爲洪憲宮閣秘史一註脚，不然，則所安，根據哉，即此所敘諸事，試問他人有此窮原委，而搜羅材料若之宏富乎，聖經云，物有本末，事有終始，言之謂也，以下諸端，即逐次入於洪憲時代矣。

大阿哥事十則

袁世凱訓練軍機，實起點於袁丑以武力平定鎮寧等省之後，其時兵威之盛，足以震懾小國，袁頭顧盼自雄，嘗謂其所謂曰，余以武裝與若輩，指民無一不順，不兩月而肅清東南半壁，論其功當不在拿破崙之下，然其時其武功，無不盡全，竟視大寶，甘居世界之大不韙，余則極其羨之，而弗敢效之也，所親者唯唯而已，此時楊哲子以今世大文豪資格，正典(旁見)頗爲袁之爪牙，袁即其行狀，卒未予以信任，楊久欲辭職，藉以出入入地，庶可自便，而袁重用，連與袁所親者，自幸其有補可乘，於是潛草一勸進表，擬呈袁，又恐爲袁所斥，因之猶豫，遂移步於唐，乃運與袁步克定商，且出表示之，要其爲已取決，蓋袁與楊有密切關係也，克定雖袁文，見其有一孫黃勢，果經袁主中，袁遂名高，將軍，寄園內，數語，極其贊美，謂可以動袁之志，又陰念其費若生效力，則楊之功，因治之，茲吾父若允，則子爲功之自，如其不然，則子爲罪之魁，蓋

靜坐與武功



何小孟。

先說第一關的「風」，在坐中斗覺一真氣酒酒生清風，亦可說類似毛骨悚然，因爲初入門的第一步，幻覺特別多，尤其是恐怖的事，如遇虎豹追迫，在懸崖峭壁下，都各有所不免，到此必須須入第一關「風」之階段了，那時覺得大氣充滿胸腹間，旁及四肢百骸，處處都是氣，自然地發出深長而急促的呼吸，這與普通呼吸不同的關係是，呼吸安適愉快，及至第三關通「氣」之階段，更加奇異了，坐中因喘急而奇聲，如陣陣大濤，虎嘯空谷，其聲大，隔街可聞，尋且身軀跳動，手足超舞，如狂狂狀，許多同道人在此階段，途中止不敢再坐的，熟知此與第四關通「息」之階段接近了。



何小孟。

了，良久復靜，轉爲和平寧靜的氣息，但靜即在坐中表現出七情六慾，或哭或笑，或喜或怒，或唱歌擊掌，或恐懼哀號，不一而足，如癡癡狀，四週迴響了，以後靜坐所調的是真息，即練的是真神。聞明代王陽明，在軍營中亦靜坐不輟，一夜，聲氣俱備，萬鳥皆驚。又清代袁守庵，夜坐時云：「萬一神關轉動，如王制如紅，十抵都是通氣時候吧。」

廣濟堂中西藥局
Wong Chai Tong Co.
122 Pender St., E.
Vancouver 4, B.C.
電話 MU 1-8613

◎本店專營
中西著名生
藥藥材各項
化裝品俱備
兼接製膏丹
丸散快便妥
當遠近光顧
無任歡迎

南華麵廠
TOP VALU FOOD PRODUCTS LTD.
136 Powell St., Vancouver 4, B.C.
PHONE: 683 0733

各種鮮麵
日日生鮮
超等乾麵
爽滑可口
新製機器
名師精製
大小光顧
均極歡迎

花旗麵廠
NORTHWEST FOOD PRODUCTS LIMITED
355 Powell St., Vancouver 4, B.C. Phone: 684-8620

五磅十扎
花旗乾麵
雲吞乾麵
花旗炸麵
蒸雲吞麵
鮮雲吞皮
鮮春捲皮
新鮮蛋麵
每日新鮮

迎歡辦索發批沽零

雲埠伊頓公司
THE T. EATON CO. LIMITED
CANADA

君在伊頓百貨公司交易
值得伊頓之
著名担保貨
物包令滿意
否則原銀奉
回所滿意者
即其價值貨
實價值與服
務等是也與
伊頓交易最
得君信任

廣生雜貨行
KWONG MAN SANG & CO.
236 PENDER ST., E. VANCOUVER 4, B.C. PHONE: MU 3-3032

新到

沙田柚
馬蹄
蓮藕
茨菇
粉葛
新白菓
油炸蠔
白銀魚
新水咸旦

你的公債券 應被焚燬嗎?

你向大銀行有
真實的大公債
保險嗎?最穩
固地方莫如
將你所有之貴
重物如公債票
燕梳紙及契
等故在滿地可
銀行之保險箱
每過所費不過
十仙至其他貴重物品亦可存貯，所儲之
之廉平，請即與本行接洽，切勿過遲，
以免後悔。

BANK OF MONTREAL
Canada's First Bank
PENDER & COLUMBIA STS.
BRANCH
JAMES O. BOYCE
MANAGER
Thomas Mah Associate Manager
由一八一七年爲加國各界人士服務

片打實業公司
Pender Realty & Insurance
Agencies Ltd.
156 E. PENDER ST., MU 2-1851
Vancouver, B.C.

陳曉威夜 TR 2-1852 梁一強夜 FA 5-1844 張豐元 TR 6-0811
陳李錦榮 321-6213 梁鐵武 HE 4-6576

新屋舊屋生意柏文

- ▲某舖通盤一每日生意五百五十元短租期開六日市在住宅區街角四個睡房及廚房平賣式獨屋六十二呎地九十五呎(梁一強)
- ▲獨屋六十二呎地九十五呎(梁一強)
- ▲八街近街八個睡房一年新住宅客常滿座價六萬九千元(梁一強)
- ▲式年新商業舖面一間一組大睡房在士咸街九式式舖面全部有租價三萬四千元(梁一強)
- ▲獨行餐館生意連實業有得往去年連盤價六萬(梁一強)
- ▲近新大學新屋四十五間有平賣(梁一強)
- ▲十壹組租文十六年新，位近中央醫院，每年淨收益七千七百七十元，原價連盤價十萬元，特平減不取七萬九千元，銀期可以商量。(梁一強)
- ▲商業舖，唐人街奇化街租價六萬六千五百元(梁一強)
- ▲銀期可以商量。(梁一強)
- ▲連十年新商業舖五個位八個睡房月租九百元(梁一強)
- ▲西區街角兩間舖面兩間睡房月租三千五百元(梁一強)
- ▲七年新屋在沙市街每層四個睡房兩層兩層及廚房浴室全土庫平賣二萬四千五百元(梁一強)
- ▲本號代辦人壽火燭房屋汽車盜險等保險各事(梁一強)

水族館
魚缸大平賣
送禮佳品
十加倫原價十四元
平賣僅八元九毛九仙

新到熱帶魚，種類繁多，並有魚缸水草等供應，價格公道，無任歡迎。

Main Aquarium
4307 Main St., (福街夾廿七街)
Vancouver, B.C.

新亞旅社
HOTEL SUN AH
100 Pender St. E.
Vancouver 4, B.C.
電話 MU 9-0664

新亞旅社
出入便利
床褥清潔
日夜供應
價格公道
司理 周國林 啟

明達

承接木工油漆
專修裝修門及現代化傢俱
價格公道無任歡迎
日夜電話 876-7746

JONG HUGHIE
P. O. Box 346 Phone 546-5541
ARMSTRONG, B.C.

大小交易 特別計平
所有貨物 買賣自理

靚白菜干
小大身冬瓜
高大肉白菜
上等瓜菜出市
本園土產

益豐茶室
YICK FUNG TEA ROOM
250 E. Pender St., Vancouver 4, B.C.
PHONE: MU 2-1514

本號特聘名師巧製
結結實實 各式酥餅
喜慶美點 批發
大量供應
總代理 美味牛奶花生
發行茶沽 壹律歡迎
設備齊全 價目表內
價目表內
函索即奉

中西書信
文件製約
中西書信
中華出版社譯件部
407 E. Hastings St. Vancouver 6

暗市黨賓儀館
ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave., Vancouver, B.C.

本店創設四十
餘年經驗豐富
價錢克己服務
周到遠近聞名
華友光顧極表
歡迎如有接洽
請向李榮

特聘華人經理李榮
本館電話 254-2021
李榮電話 255-8844

黃炳超
BING C. WONG
專門商業中西文會計
及填報入息稅
Business Accounting
& Income Tax Service
地址 西四四號街
444 Main St.
Vancouver, B.C.
電話 682-7561
按月上門服務 依期不誤

專家 驗眼 配鏡 氏律古屋
A. Gerard Hirschberg
年十三歲醫行
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
MU 1-8829

雲高華搜煙通公司
Vancouver Chimney Service
664-2937

旅加華僑英文刊
一華埠雜誌 二月刊
雜誌全加華僑關注。內容全華僑動態。爭取僑界重視。每期注意讀者。友誼。新華僑研究英文(最普及)。大並茂。所獲殊榮。此得刊。

請訂閱
Name
Address
City
郵費全年九元。兩元三元。
CHINATOWN NEWS
439 E. Hastings St., Vancouver, B.C.

旅加華僑英文刊
一華埠雜誌 二月刊
雜誌全加華僑關注。內容全華僑動態。爭取僑界重視。每期注意讀者。友誼。新華僑研究英文(最普及)。大並茂。所獲殊榮。此得刊。

聞新華全

龍岡公所暨實業部交代盛況
中華會館又分發災胞慰問金

（重刊）本埠龍岡親義公所暨龍岡會館董事部決議，於一月三十日午后二時，舉行新舊職員交接典禮，由長咸集，精彩平為熱鬧，由關君恩司儀，領來文書如牘，主席趙榮泰宣布交代意見，及報告任內工作，嗣而連任文書，財務，依次報告文牘來往及一年來進支數目，繼請核數員趙汝禮報告稽核經過，一切相符，各

趙主席授印，新理事長由新理事長發揮新猷，在鼓掌聲中宣告禮成，即行交接儀式，中關若總理劉煥堯宣布交接目未到由趙名譽監督代）業務概況事，由蟬聯書報告各項文件與一年來行存款，經核數員關勵，與銀行簿無訛，由趙任僑余報告一年財政狀況，文書主任景仁報告一年所務及收支數目，核數相牽，法理報告經核數目，及存銀行款項無訛，繼由連任監察常務譚光，將印信交與新任常委主任恭禱接收，并發揮新猷，各科相繼交代，對所務前途貢獻意見者，有常委楊禮，會賢，及職員法理，伯輝，文忠，黃良，雲雲，文亨，世濠，頌邦，禮璣等，隨開茶會，充滿和氣致祥之象云。

與新總理劉繼容接收，網要及頒發委任狀畢，石開第一次全體會議，開會，提出推進所務案，關宗武，張祺祥，趙劉繼容，趙汝禮，關雲帝雄等熱烈發表意見，日舉行第四十三週年紀念，尚有要件多宗，依行辦理，直至五時，散會云。

黃星財翁捐款義學

（雲叻）雲埠簡而黃星財翁之公子，樂新君，於昨日六日，在雲埠與港商馬福沾先生之長女公子美玲小姐，舉行結婚典禮，黃星財翁以喜慶不忘儒教，特捐助雲埠大公義學經費式十五元。該書啟經由黃祝齡君轉交該校董事長簡建平君接收，該校同人，對黃翁之熱誠愛護，深為感佩，特登報表揚。

朱炎理髮遷舖復業

舉行紀念慶賀，得蒙各
者，計趙榮義五十元，
張祺亭，劉振智，趙汝
繼容，劉帝雄，關景輝
亮，每十五元，關民凱
倫，關若愚，張兆俊，
關雲龍每五元，五元
盡錄。

（雲帆）朱炎理髮師，工精手巧，
人多讚美，昨昨移因隣舍失火殃及其理
髮所，又毀兩座樓宇，不准人住，迫要
遷舖，現已租得片打街西九號（即民治
黨舊樓下右角），裝飾華麗，地方寬敞
，定期於二月三號（星期四）開始復業
，再為僑胞服務頂上工作云。

間全加中華總會館，昨領事凌楚卿，轉奉僑務信，電請墊發濟助災胞百元（伸加幣三百二十元）又接到雲南華人協和發三元。並定期將款分發，昨卅一日該總會館中國特等參贊，以上士達而當該所

委馬榮騰，財政主任李維，馬立謨等主持發給每份廿元零八毫，是日災胞：呂有，周永英，朱洪，林球，馮壽，余憲，馮芳，張椿臨，廖偉德，蔡運潤，（另有

作局時拉客多，以致行旅而驚竊詐

位於福街四二八八之有面體育具

賭博館罪後，被判罰每二千元罰金。

（雪訊）一家雲市的社交俱樂部及一名職員，於昨日承認維持一間普通的賭博館罪後，被判罰每二千元罰金。

社交俱樂部犯賭博
被判有罪罰二千元

約，蔡冠英之家屬），
威感謝政府開切慰問之
敬者，表示衷心感激。
於昨日接奉中央黨部第
代電，囑向各災胞表示

部及前秘書財政的麥愛華，於警察在十
二月十七日突查該俱樂部撲克牌之後，
而被指控犯了上述罪名，同時該俱樂部
的賭具傢俬被充公。

諜間案可能沒審查
(奧太瓦訊)加首相皮爾遜在國會

增黃雲山總公所，於元
第芳碧樂，史實珍間謀嫌疑案設立暗審會
審會會不只不但不需要而且無用之後，
對黨會謂，彼在考慮是否設立此一調查會。
後，即由舊任總助主

● 計 生

考諱毓璽號光擢黃公府君痛於一九六
六年二月卅日意外不幸逝世積聞享壽
六十歲不孝庸音等親視含殮殯禮成服
歸擇於二月五日（星期一）上午十時在
且子維街暗市黨儀殯館舉行喪禮扶柩
歸土下葬於伏市蘭墓園忝屬

○亞省中西餐館出售

樓館位於埠中正街。一切用具齊備。
 勸冷氣。生意穩定。現店東因健康問
 。故忍痛出賣。取價從廉。如有意買
 業者。函商面議均尊便。

National Gate-Coc Ltd. P. O. Box 294
 Lloydminster, Alta.

問

朱炎理髮所復業啓事

啓者：本理髮所昨年杪因隔鄰失火殃及，茲已覓得舖位於片打街西九號，裝飾妥當，地方寬闊，舊民治黨樓下），定於一月三日（星期四）復業，結六八二一·五八五。特在報章登出，敬請各界垂青。

育會。定期於本月五日(星期六)下午

時。在本黨禮堂舉行第一次聯合會議。有關各項要案。亟宜待商。及報告各事務。統請本黨四部全體職員暨男女員，社員，會員。屆時撥冗出席共決行。是所至盼。此佈。

洪門民治黨莊加總支部 達權社 同啓
雲芝萍體育會

中華民國五十五年二月

華新書局

雙照樓詩詞稿 史稿 汪精衛遺著 九元
 甚為廢去 陸 陳孝 感著 四元
 仙鶴神針全七十冊金童廿四元五
 八仙飛龍十豐肥書著三元八五
 銀劍飛龍金童著廿七冊九元四五
 劍俠飛龍金童著廿七冊 廿冊 七元
 鬼箭神棋倪匡著十一冊三元八五
 黑女俠巧奪死光銀劍力著七毫五
 林世榮虎鶴變形拳術朱恩齋九毫

伍 洋 港

新春置業良機

●商業舖一間。現批與他人為菓仔舖。每月入息一百一十元。該地闊五十尺。可建屋架兩間約兩組雞房。好地位。前途無限。謂價萬多。伍洋森

●觀音堂樓上。樓下廣館生息實八十元。樓上三組柏文。共收入三百元。可試還價一萬五千八百元。先交五千元。問鍾天賜

●街角雜貨店連實業。約廿年新。四睡房。自動熱水爐汽。日賣約百元。取價一萬九千。問伍澤漢

208 E. PEPPER ST.
VANCOUVER 4, B. C.

Success Realty Ltd. Real Estate & Insurance

電話： 伍澤濂 RE 3-5743 伍澤森 AL 3-3881 鍾天賜 876-4575

本號每日接有新住家屋柏文樓宇出賣，請駕臨本號或電話詢問。

取價五萬五千。詳情請向伍澤濂
十二級銀柏文。新車路。月入息七百八十元。另有壹間五房屋石米埔般屋住。業主急讓。試還價四萬七千元。想定後打電話問。
華區小房屋二間。意蘭蘭兩房。保證不拆。將來更有機會可建工廠。屋主因購有新屋。急讓。六千元可以成交。請多觀。伍澤森
喜市定街夾乃磨街附近平靚住家屋。只取價七千五百元。有全部整坭土庫。自動燒氣熱水。寬大客廳餐廳。三睡房。十分抵買。請向伍澤濂
近乃磨。上等靚大兩房三睡房住家屋。自動燒氣內華華麗樓頂。九千九百元開價。鍾天賜
六千元可以買間大兩房三睡房住家屋。全土庫近埠。先交一千元。每月充六千元。開鍾天賜
全新房間。離埠不遠。有直接電車可抵華埠。一上即乘數分鐘。以免向隅。伍澤森
欲買從速。六六大藥房。價銀由一萬七千餘元起
華埠大屋。樓上樓下各有廚房水廁。共六間睡房屋尾另有三廳房樓下間。一萬零五開價。鍾天賜
小樓意約。有良好地方可住。位於興旺地區。每日生意約百元。業主志圖別業。割愛犧牲。取價二千元。欲營家庭生活者。請向伍澤濂
商業區餐館。舖面寬闊。卡座餐房佈置得法。店

【社影電光聲】

花開富貴錦城春
仲劍郎
千秋歌
李感動家姑
鄧碧雲羅劍郎
孤鳳及雛
苗金鳳胡楓
情人節
二月十四日(星期一)
放映三部愛橋片
一、安祿山夜祭
二、新島仔風凰女
三、遠君一點相思淚
芳鑑表

The Royal Bank of Canada
Main & Hastings, Vancouver B.C.

本行特設華務部，專為僑胞
 辦理壹切關於銀業事務
 凡一切重要文件如股票，公債，房契，人壽保險，遺囑等及貨
 重首飾，不宜存在家中，以免火燒或盜竊之損失，如保護此類
 貴重物件，本行備有保險箱保換，每年僅收租金五元。
 最近如赤在港找換：五元三毛三仙
 最近美赤在港找換：五元七毛三仙
 今日香港匯價 每百換加幣壹十九元
 華務部司理：馬錦華啓

南洋商業銀行

香港外匯授權銀行 經營一切銀行業務

本行華僑服務部辦理

華僑滙款——全國通滙 解款迅速
華僑存款——安全保密 息厚便利
香港解款——隨收隨解 快捷妥當

接受華僑委託事項

代辦華僑國內投資、存款、購建華僑房屋
信託保管、代買樓宇、代收租項、代收款項
協助尋訪親友、購辦寄出國外郵件包貨件
其他各種業務委託洽詢事項均竭誠妥為服務

代理香港中國保險公司人壽保險

總行

香港德輔道中一號A

NANYANG COMMERCIAL BANK, LTD.

1A, DES VOEUX ROAD, C.
HONG KONG

電報掛號：“NANYANGBANK” 電話：239101 (十線)

華民
點正開映
二點卅五分
七點零五分
九點五點五
場五點五
場入點五
禮傳家大

莊
二月四號
猜中者得
▲六號

KUN

△

計定二月六號禮拜日在麥荷市通大戲院連映五場

「不斬樓蘭誓不還」

于紫秋 鳳凰女
關海山 麥炳榮 譚蘭卿
少新樓

「青山依舊夕陽紅」

胡楓 吳楚帆
文蘭 歐陽慧
皓

十分
十分
十分

結局故事連貫一氣呵成大牌新秀齊萃一堂演技競賽擂台較量看誰好

△第九期謎題求 啟：

子 口 封三祝口。管子 口 以食爲口。填四字分兩句

藏卷過期不受六號開獎剪此告白作卷寄龔貞信花舖轉華民社收

同戲票一張請在禮拜日到戲院門口領取戲票即時入場睇戲樂也何如

在域多利埠霍市戲院映全部「七彩超飛燕」及「卅六家居客」

發票處：萬育堂

龔貞信花舖 電話：七三三三二〇四

CHING SUN 3024 W. BROADWAY VANCOUVER 8, B. C.

雲埠達權支社徵收年費啟事

事。關於徵收本社年費案。經於本屆

職員日
六月卅
。折半
繳納。
催收員
一君或

昨首次會議議決。由本年元月一日至
日止。社員繳交年費。可享優先權利
繳交。但由七月一日起。即要照足數
本社並舉定廖華帝、陳季瀛、二君爲
書記李耀樞收便妥。此佈。

社長 伍澤謙
書記 李耀樞

中華民國五十五年元月十八日